

**Atodiad A****Amserlen paratoi'r CDLI ar y Cyd**

<b>Cam yn y broses paratoi</b>	<b>Amserlen ddiwygiedig</b>
1. Paratoi a chyhoeddi'r Cytundeb Cyflawni terfynol ( <i>Rheoliad 5 – 10</i> )	Ionawr – Tachwedd 2011
2. Adolygu'r sail tystiolaeth a'i ddatblygu	Gorffennaf 2010 – Hydref 2012
3. Cyfranogiad Cyn- adneuo – paratoi'r dogfennau cyn-adneuo a fydd yn amlinellu'r prif amcanion a'r hoff strategaeth ( <i>Rheoliad 14</i> ). Ni fydd hwn yn ddrafft llawn o'r CDLI ar y Cyd	Ionawr 2011 –Hydref 2012
4. Ymgynghori Cyn-adneuo – cyfnod 6 wythnos ( <i>Rheoliad 15</i> ). Ymgynghoriad ffurfiol am yr Hoff Strategaeth a'r adroddiad asesiad cynaladwyedd	Mai – Mehefin 2013
5. Cyfranogiad – datblygu'r sail tystiolaeth ymhellach a pharatoi CDLI ar y Cyd Adneuo (cynllun drafft llawn) a fydd wedi selio ar y sail dystiolaeth, sy'n cynnwys yr ymateb a gafwyd i'r dogfennau Hoff Strategaeth	Gorffennaf 2013 - Mawrth 2014
6. Rhoi'r CDLI ar y Cyd a dogfennau cysylltiol ar adnau – cyfnod ymgynghori 6 wythnos ( <i>Rheoliad 17</i> )	Mai – Mehefin 2014
7. Ystyried sylwadau am y CDLI ar y Cyd Adnau ( <i>Rheoliad 18 &amp; 19</i> )	Gorffennaf 2014 – Ionawr 2015
8. Cyhoeddi sylwadau am safleoedd amgen, ymgynghori amdanynt – cyfnod 6 wythnos ( <i>Rheoliadau 20 &amp; 21</i> )	Medi – Hydref 2014
9. Cyflwyno'r CDLI ar y Cyd i Lywodraeth Cymru ar gyfer Archwiliad ( <i>Rheoliad 22</i> )	Chwefor 2015
10. Archwiliad Cyhoeddus Annibynnol ( <i>Rheoliad 23</i> )	Mehefin 2015
11. Cyhoeddiad Adroddiad yr Arolygydd ( <i>Rheoliad 24</i> )	Mawrth 2016
12. Mabwysiadu'r CDLI ar y Cyd ( <i>Rheoliad 25</i> )	Mai 2016
13. Monitro ac Adolygu	Adroddiad blynnyddol

**Atodiad B Cwestiynau ofynwyd i asesu datblygiad y ddogfen Hoff Strategaeth**

**ASESIAD ARDRAWIAD IEITHYDDOL O 1) YR OPSIYNAU / STRATEGIAETH  
A FFEFRIR A 2) DRAFFT ADNEUO**

- i) A yw'r polisi / cynllun / rhaglen yn debygol o arwain at gynnydd / lleihad yn y boblogaeth a allai i) effeithio ar y cydbwysedd rhwng siaradwyr Cymraeg / Saesneg neu ii) arwain at ddirywiad yn nifer y siaradwyr Cymraeg?
- ii) A yw'r polisi / cynllun / rhaglen yn debygol o arwain at fwy o fewnfudo?
- iii) A yw'r polisi / cynllun / rhaglen yn debygol o arwain at fwy o allfudo? A yw'r broses o allfudo yn debygol o arwain at golli aelwydydd di Gymraeg?
- iv) A yw'r polisi / cynllun / rhaglen yn debygol o arwain at newid strwythur oed y gymuned?
- v) A yw'r polisi / cynllun /rhaglen yn debygol o gael effaith ar iechyd pobl lleol?
- vi) A yw'r polisi / cynllun /rhaglen yn debygol o gael effaith ar fwynder yr ardal lleol?
- vii) A yw'r polisi / cynllun / rhaglen yn debygol o arwain at y bygythiad o fwy o droseddau neu drais yn y gymuned?
- viii) A yw'r polisi / cynllun / rhaglen yn debygol o gael effaith andwyol ar fusnesau lleol?
- ix) A yw'r polisi / cynllun / rhaglen yn debygol o gael effaith andwyol ar swyddi lleol?
- x) A yw'r polisi / cynllun / rhaglen yn debygol o arwain at fwy o amrywiaeth economaidd?
- xi) A yw'r polisi / cynllun / rhaglen yn debygol o gael effaith ar lefelau cyflog lleol?
- xii) A yw'r polisi / cynllun /rhaglen yn debygol o gael effaith ar bris cyfartalog tai?

- xiii) A yw'r polisi / cynllun / rhaglen yn debygol o gael effaith ar ysgolion lleol?
- xiv) A yw'r polisi / cynllun / rhaglen yn debygol o gael effaith ar wasanaethau gofal iechyd?
- xv) A yw'r polisi / cynllun / rhaglen yn debygol o gael effaith ar ddarparu gwasanaethau lleol?
- xvi) A oes gan y polisi / cynllun / rhaglen botensial i arwain at densiynau cymdeithasol, gwrthdarau neu raniadau difrifol o fewn y gymuned Cymraeg ei hiaith?
- xvii) A oes gan y polisi / cynllun / rhaglen y potensial i arwain at newidiadau i'r traddodiadau / diwylliant Cymreig lleol?
- xviii) A oes gan y polisi / cynllun / rhaglen botensial i gael effaith ar grwpiau gwirfoddol / gweithgarwch / ieuengtid lleol?

## **Atodiad C Darnau allan o'r ddogfen Hoff Strategaeth (2013)**

### **Gweledigaeth y Cynllun Datblygu Lleol ar y Cyd**

Erbyn 2026, bydd Ynys Môn a Gwynedd yn cael eu cydnabod am eu **cymunedau ffyniannus a llawn bywyd** sy'n dathlu eu **diwylliant, treftadaeth a'u hamgylchedd** unigryw ac yn **rhywle y bydd pobl yn dewis** byw ynddynt.

Mae hyn yn golygu y bydd ardal y Cynllun Datblygu Lleol ar y Cyd yn:

- lle mae anghenion tai cymunedau lleol yr ardal yn cael eu diwallu'n well o ran cyflenwad, math, ansawdd, effeithlonwydd ynni, lleoliad a fforddiadwyedd
- lle mae'r preswylwyr a busnesau'n gallu achub ar y cyfleoedd economaidd newydd i ffynnu
- sy'n brolio gweithlu medrus priodol ac economi amrywiol, eang, gynaliadwy gyda chysylltiadau da sy'n gwneud y defnydd gorau o gryfderau lleol a chyfleoedd lle mae'r manteision sy'n deillio ohonynt yn aros yn lleol
- sy'n gartref i rwydweithiau egniol o gymunedau cynhwysol lle mae'r preswylwyr yn mwynhau iechyd a lles da
- lle mae'r iaith Gymraeg yn rhan annatod o gymunedau
- sy'n addasu ac yn ymateb yn gadarnhaol i'r sialensiau a gyflwynir gan y newid hinsawdd
- lle mae cymeriad unigryw ei threftadaeth adeiledig a diwylliannol, ei chefn gwlad a'i thirwedd, a'i hamgylchedd, yn cael ei werthfawrogi, ei warchod a'i wella
- lle mae pobl eisiau byw, gweithio ac ymweld â hi

### **Rhai o amcanion y Cynllun Datblygu Lleol ar y Cyd**

SO1	sicrhau bod ystod ddigonol a phriodol o safleoedd tai ar gael mewn lleoliadau cynaliadwy,
SO2	darparu ar gyfer cyflenwad tai cytwwys gan sicrhau bod yr holl stoc dai o safon dda, yn fforddiadwy, ac yn darparu ar gyfer gwahanol fathau a gwahanol ddeiliadaethau i gwrdd ag anghenion tai pob carfan o'r boblogaeth
SO3	sicrhau poblogaeth sefydlog a chytbwys mewn cymunedau

SO5	sicrhau bod aneddiadau yn gynaliadwy, yn hygrych ac yn diwallu'r holl anghenion sydd gan eu cymunedau
SO7	sicrhau bod cyflenwad digonol o dir ac adeiladau yn cael ei ddiogelu a'i ddyrannu mewn lleoliadau cynaliadwy i ddenu buddsoddiad ac i gadw a chynyddu nifer y swyddi brodorol, cefnogi datblygu gweithgarwch economaidd mewn sectorau â gwerth uwch, sicrhau cyfleoedd i wella sgiliau ac addysg y gweithle, a hyrwyddo gweithio o adref lle bo hynny'n briodol
SO8	arallgyfeirio economi wledig a threfol ardal y CDLI ar y Cyd er mwyn hwyluso economi gymysg a ffyniannus sy'n adeiladu ar gyfleoedd, gan gynnwys y rhai a gyflwynir gan y sectorau ynni adnewyddadwy a charbon isel a'r diwydiannau gwybodaeth
SO24	diogelu a chryfhau'r iaith Gymraeg a'r diwylliant Cymreig a hyrwyddo ei defnyddio fel rhan hanfodol o fywyd y gymuned

### **Polisi Strategol PS19 Yr Iaith Gymraeg a'r Diwylliant Cymreig**

**Bydd y Cynghorau'n hyrwyddo a chefnogi'r defnydd o'r iaith Gymraeg yn ardal y Cynllun. Bydd hyn yn cael ei gyflawni trwy:**

- 1. Ddefnyddio mecanwaith priodol i sicrhau bod mesurau lliniaru effeithiau negyddol addas yn cael eu darparu neu y gwneir cyfraniad iddynt;**
- 2. Wrthod datblygiad fyddai, oherwydd ei faint, raddfa neu leoliad yn achosi niwed sylweddol i gymeriad a chydbwysedd iaith cymuned;**
- 3. Annog bod yr holl arwyddion gan gyrff cyhoeddus a chwmniâu masnachol a busnes yn ddwyieithog;**
- 4. Annog defnyddio enwau lleoedd Cymraeg ar gyfer datblygiadau newydd, enwau tai a strydoedd.**

## Atodiad CH Tablau perthnasol yng Nghyfrifiad 2011

Rhestr rhyddhau	Math	2011 Enw'r tabl (Saesneg yn unig)
Third release	Detailed Characteristics	Family type by Welsh language; families; adults; children
Third release	Detailed Characteristics	Sex by age and ability in Welsh
Third release	Detailed Characteristics	Number of Welsh speakers by household size
Third release	Detailed Characteristics	Family type by Welsh speakers by ability to speak Welsh and age
Third release	Detailed Characteristics	Extended Welsh household composition by ability to speak Welsh and age
Third release	Detailed Characteristics	Extended Welsh household composition by Welsh speaking adults by age of youngest dependent child
Third release	Detailed Characteristics	Household Reference Person's (HRP's) NS-SeC and HRP's approximated social grade by dependent children speaking Welsh by Welsh speaking households
Third release	Detailed Characteristics	National identity by sex, age and ability to speak Welsh
Third release	Detailed Characteristics	Sex and age by country of birth and knowledge of Welsh
Third release	Detailed Characteristics	Age of Household Reference Person (HRP) and tenure by knowledge of Welsh of Household Reference Person (HRP)
Third release	Detailed Characteristics	Sex and age and long-term health problem or disability and general health by knowledge of Welsh
Third release	Detailed Characteristics	Sex and occupation by knowledge of Welsh
Third release	Detailed Characteristics	Welsh speakers and economic activity and year last worked by age
Third release	Detailed Characteristics	Sex and industry by knowledge of Welsh
Third release	Detailed Characteristics	Sex and NS-SeC by knowledge of Welsh
Third release	Detailed Characteristics	Age and highest level of qualification by knowledge of Welsh
Third release	Detailed Characteristics	Children speaking Welsh in Welsh speaking households
Third release	Detailed Characteristics	Welsh speaking adults in households by age of youngest dependent child
Third release	Detailed Characteristics	Type of Communal establishment by knowledge of Welsh
Third release	Detailed Characteristics	Age of Household Reference Person (HRP) and tenure by ability to speak Welsh of HRP
Third release	Detailed Characteristics	Type of Communal establishment by ability to speak Welsh
Third release	Theme	Theme table on main language
Third release	Theme	Theme table on households with Welsh speakers
Third release	Theme	Theme table on persons in households with Welsh speakers
Third release	Theme	Theme table on persons in households who speak Welsh
Third release	Theme	Theme table on Welsh language
Third release	Theme	Theme table on ability to speak Welsh
Fourth release	Local Characteristics	Sex and age by knowledge of Welsh
Fourth release	Local Characteristics	Type of Communal establishment by knowledge of Welsh
Fourth release	Local Characteristics	Sex and age by ability to speak Welsh
Fourth release	Local Characteristics	Type of Communal establishment by ability to speak Welsh
Fourth release	Local Characteristics	Welsh-speaking ability of children age 3 to 4 only, couple household types only
Fourth release	Local Characteristics	Ability to speak Welsh by ethnic national identity
Fourth release	Local Characteristics	Ability to speak Welsh by national identity
Subsequent releases	Detailed Characteristics	Sex and knowledge of Welsh and age by migration within Wales
Subsequent releases	Detailed Characteristics	Migration of Welsh speaking households within Wales by age of HRP and presence of dependent children

Subsequent releases	Detailed Characteristics	Sex and ability to speak Welsh and age by migration within Wales
------------------------	-----------------------------	--